

## แบบฟอร์มนำเสนองานแปลข่าวรอบโลก

วันที่ ..... ๓ ตุลาคม ๒๕๕๕ .....

ผู้ปฏิบัติงาน ..... นางสาวสมสกุล ลิขนะจุล .....

ตำแหน่ง ..... นักวิเทศสัมพันธ์ปฏิบัติการ (ภาษาเยอรมัน) .....

กลุ่มงาน ..... ภาษาสเปน เยอรมันและอาหรับ .....

### เนื้อหาข่าวของสหพันธ์สาธารณรัฐเยอรมนี (หมวดการเมือง)

#### หุ้นส่วนด้านยุทธศาสตร์

สมาชิกสภาผู้แทนราษฎร และสมาชิกวุฒิสภา สหพันธ์สาธารณรัฐเยอรมนี เห็นพ้องร่วมกันในประเด็นเกี่ยวกับการลดภาระในการทำงานร่วมกันระหว่างรัฐบาลกลางสหพันธ์สาธารณรัฐเยอรมนี และรัฐบาลประจำรัฐต่างๆ เพื่อให้เป็นไปตามมาตรการปฏิรูประบบราชการ และการปรับเปลี่ยนกฎหมายให้ดีขึ้น โดยที่ประชุมเห็นชอบให้มีการจัดตั้งสภาควบคุมบรรทัดฐานแห่งชาติ (NKR) เมื่อวันที่ ๒๘ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๔๘ ขึ้น เพื่อเป็นหน่วยงานอิสระในการสนับสนุน และติดตามด้านการดำเนินงานบริหารราชการแผ่นดินของรัฐ รวมถึงควบคุมด้านเศรษฐกิจ โดยภารกิจของสภาควบคุมบรรทัดฐานแห่งชาติตามกฎหมาย คือ การสนับสนุนรัฐบาลในการลดค่าใช้จ่ายในภาครัฐ นอกจากนี้ ยังมีหน้าที่เพิ่มเติมในด้านภาพลักษณ์ของหน่วยงานในการปฏิบัติงานแก่ภาคประชาชน และภาคเศรษฐกิจ เพื่อให้เป็นไปตามแนวปฏิบัติของกฎหมายการบริหารราชการแผ่นดิน และระเบียบข้อบังคับของสหภาพยุโรป

นอกจากนั้น ที่ประชุมมีมติให้สภาควบคุมบรรทัดฐานแห่งชาติอยู่ภายใต้การกำกับดูแลของสำนักนายกรัฐมนตรี โดยมีฐานะเป็นหน่วยงานอิสระไม่ขึ้นกับรัฐบาล รวมถึงมีกระบวนการปฏิบัติงาน ระเบียบข้อบังคับ และสำนักงานเลขานุการของตนเอง ตามระเบียบราชการนั้น หน่วยงานมีหน้าที่สร้างภาพลักษณ์ซึ่งแสดงให้เห็นความพยายามในการปฏิบัติหน้าที่อันสามารถวัดผลได้ในระหว่างการปฏิรูปร่างกฎหมายใหม่ โดยหน่วยงานต่างๆ ร่วมกับสภาควบคุมแห่งชาติ มีหน้าที่ในการตรวจสอบการทำงานก่อนคณะรัฐมนตรีจะผ่านร่างมติต่างๆ หรือร่างกฎหมายใดๆ รวมถึงทดสอบระบบปฏิบัติการในการรายงานของหน่วยงานต่างๆ ด้วยโดยสมาชิก ๑ คนมีหน้าที่ดูแล ๑ - ๒ หน่วยงาน เท่านั้น

ทั้งนี้ สภาควบคุมบรรทัดฐานแห่งชาติจะทำงานร่วมกับรัฐ และหน่วยงานส่วนท้องถิ่นต่างๆ ในการศึกษาตรวจสอบ และประเมินภาระคงเหลือของภาครัฐ ในการแสวงหาจุดยืนร่วมระหว่างรัฐบาลกลาง รัฐ และเทศบาลให้ปฏิบัติตามความคาดหวังของประชาชน ดังนี้ จึงได้มีการจัดตั้งคณะทำงานระหว่างรัฐบาลกลาง รัฐต่างๆ และหน่วยงานท้องถิ่น เพื่อทำหน้าที่เป็นเครือข่ายในการปฏิรูประบบราชการ และ โครงการอันจะมีผลให้ระบบราชการดังกล่าวมีความยุ่งยากน้อยลง

ที่มา <http://www.bundesregierung.de/Webs/Breg/DE/Themen/Buerokratieabbau/Reduzierung/reduzierung.html>

ตรวจทานโดย นายชัยวัฒน์ สืบสันติวรพงศ์ ผู้บังคับบัญชาในกลุ่มงานภาษาสเปน เยอรมัน และอาหรับ